

Brugg Regio Rechnung 2020

Version 1 vom März 2021
Genehmigt durch den Vorstand Brugg Regio am 29. April 2021



Inhaltsverzeichnis

1	Vollständigkeitserklärung	3
2	Zusammenfassung	4
3	Übersicht Erfolgsrechnung	5
3.1	Details Veränderungen Erfolgsrechnung gegenüber Budget.....	5
4	Übersicht Bilanz	6
4.1	Details Bilanzveränderungen.....	6
5	Bilanz und Erfolgsrechnung	7
5.1	Erfolgsrechnung nach Hauptkontenplan.....	7
5.2	Erfolgsrechnung nach Artengliederung.....	11
5.3	Bilanz	22
6	Antrag und Genehmigungsvermerk	25

Anhang

- Selbstdeklaration Jahresrechnung
- Eigenkapitalnachweis
- Prüfbericht Geldverkehrsrevision (wenn vorhanden)
- Geldflussrechnung
- Revisionsbericht Bilanzprüfung OBT
- Bestätigungsbericht Gemeinderevision

1 Vollständigkeitserklärung

Vollständigkeitserklärung des Gemeindeverbandes Brugg Regio gemäss § 94 a Absatz 3 des Gemeindegesetzes

Der Präsident, der Geschäftsleiter und die Rechnungsführerin von Brugg Regio bestätigen gemeinsam mit dem Abschluss der Jahresrechnung 2020 gegenüber der Kontrollstelle, dass

- a) alle buchungspflichtigen Geschäftsfälle in der vorliegenden Jahresrechnung erfasst sind,
- b) sämtliche Vermögenswerte, Verpflichtungen, Guthaben und Schulden in der Bilanz berücksichtigt sind,
- c) alle Eventualverpflichtungen, Bürgschaften und Beteiligungsverhältnisse im Anhang zur Jahresrechnung aufgeführt sind,
- d) alle zum Verständnis des Jahresergebnisses nötigen Informationen in den Erläuterungen zur Rechnung enthalten sind.

Bemerkungen

- c) Es bestehen keine Eventualverpflichtungen, Bürgschaften und Beteiligungsverhältnisse

Brugg Regio
Badenerstrasse 13
5200 Brugg

Brugg, 16. März 2021


Richard Plüss

Präsident


Thilo Capodanno

Geschäftsleiter



Barbara Dethomas
Rechnungsführerin

2 Zusammenfassung

Die Jahresrechnung Brugg Regio schliesst mit einem Ertragsüberschuss von CHF 81 564.76 ab.

Übersicht Erfolgsrechnung

Erfolgsrechnung	Rechnung 2020		Budget 2020		Rechnung 2019	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Total	360 547.59	442 112.35	490 212.00	455 702.00	376 777.91	360 534.50
Ergebnis		81 564.76		-34 510.00		-16 243.41

Übersicht Ergebnisse

Kostenstelle	Ergebnisse Rechnung 2020	Ergebnisse Budget 2020	Ergebnisse Rechnung 2019
0220 Allg. Dienste	0.00	0.00	0.00
7900 Raumplanung	31 911.11	-40 446.50	18 898.44
7901 Standortförderung ¹	49 653.65	5 936.50	-35 141.85
Total Ergebnis	81 564.76	-34 510.00	-16 243.41

Übersicht Bilanz

Aktiven	31.12.2020	1.1.2020
Flüssige Mittel	517 853.73	433 944.17
Forderungen	4 511.18	8 171.18
Total Aktiven	522 364.91	442 115.35
Passiven	31.12.2020	1.1.2020
Fremdkapital	26 390.55	27 705.75
Eigenkapital	495 974.36	414 409.60
Total Passiven	522 364.91	442 115.35

Übersicht Eigenkapital

Kostenstelle	31.12.2020	1.1.2020
7900 Bestand Eigenkapital Raumplanung	317 869.43	285 958.32
7901 Bestand Eigenkapital Standortförderung	178 104.93	128 451.28
Total Eigenkapital	495 974.36	414 409.60

¹ Defizit Standortförderung Rechnung 2019: Das Defizit der Kostenstelle Standortförderung 2019 resultiert aus der Streichung der kommunalen Zusatzbeiträge für das Jahr 2019 gemäss Vorstandsentscheid im August 2018. Gleichzeitig wurde beschlossen, den Verlust aus dem Eigenkapital der Kostenstelle Standortförderung zu decken.

3 Übersicht Erfolgsrechnung

Erfolgsrechnung	Rechnung 2020		Budget 2020		Rechnung 2019	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0220 Allg. Dienste ²	297 405.70	297 405.70	308 880.00	308 880.00	250 284.31	250 284.31
7900 Raumplanung	143 591.39	175 502.50	215 068.50	174 622.00	154 601.06	173 499.50
7901 Standortförderung	216 956.20	266 609.85	275 143.50	281 080.00	222 176.85	187 035.00
Total	360 547.59	442 112.35	490 212.00	455 702.00	376 777.91	360 534.50
Total Ergebnis		81 564.76		-34 510.00		-16 243.41

3.1 Details Veränderungen Erfolgsrechnung gegenüber Budget

0220 - Allgemeine Dienste

- Geringerer Verwaltungsaufwand Geschäftsstelle (Ertrag entspricht Aufwand)

0220		Rechnung 2020	Budget 2020	Differenz
Konto-Nr.	Beschreibung	Ertrag	Ertrag	
4910.00	Int. verr. Dienstl. ³ (Verwaltungsaufwand)	42 836.55	51 507.00	-8 670.45

7900 - Raumplanung

- Geringerer Aufwand für allg. Planungsaufgaben, Stellungnahmen und Betreuung der Arbeitsgruppe
- ELR-Anlass wurde aufgrund von Corona ins Jahr 2021 verschoben
- Parkplatzbewirtschaftung wurde nicht umgesetzt (kein regionales Bedürfnis)
- Kein Aufwand für OASE und Agglomerationsprogramm Aargau Ost

7900		Rechnung 2020	Budget 2020	Differenz
Konto-Nr.	Beschreibung	Aufwand	Aufwand	
3132.01	Allg. Planungsaufwand	12 458.10	35 000.00	-22 541.90
3132.03	Prj. REK	26 462.70	72 000.00	-45 537.30
	Planteam/REK - Arbeitsgruppen OASE	0.00	2 000.00	-2 000
	Planteam/REK - Entwicklung ländlicher Raum	3 061.25	20 000.00	-16 938.75
	Planteam/REK - Parkplatzbewirtschaftung	3 400.95	20 000.00	-16 599.05
	Planteam/REK - Masterplan Zentrum	20 000.50	20 000.00	0.50
	Agglomerationsprogramm Aargau Ost	0.00	10 000.00	-10 000.00

7901 - Standortförderung

- Geringere Aufwände für PR/Marketing
- Geringerer Aufwand für Tischmesse (Durchführung wurde ins Jahr 2021 verschoben)

7901		Rechnung 2020	Budget 2020	Differenz
Konto-Nr.	Beschreibung	Aufwand	Aufwand	
3102.00	Drucksachen/PR/MK	8 943.10	19 350.00	-10 406.90
3130.00	Dienstleitungen Dritter	3 181.30	3 635.00	- 453.70
3132.10	StaFö Freizeit (Kt.-Gruppe)	2 838.74	7 900.00	-5 061.26
3132.11	StaFö Freizeit allg. (Unterhalt Rundwanderwege)	407.54	450.00	- 42.46
3130.02	Aufwand Ticketing	211.20	500.00	- 288.80
3130.01	Aufwand Führungen	2 220.00	6 500.00	-4 280.00
3132.07	Vindonissapark (Signalisation)	0.00	450.00	- 450.00
3132.12	StaFö Wirtschaft (Kt.-Gruppe)	1 340.00	30 000.00	-28 660.00
3132.13	StaFö Wirtschaft allg. (Wave Trophy)	1 000.00	0.00	1 000.00
3132.06	Tischmesse/Begrüßungsanlass Neufirmen	340.00	22 000.00	-21 660.00

² Dienstleistungen der Kostenstelle «0220 - Allgemeine Dienste» werden zu je 50% den Kostenstellen Raumplanung und Standortförderung zugeteilt. Der Lohnaufwand für Raumplanung oder Standortförderung wird den entsprechenden Kostenstellen nach Aufwand verrechnet.

³ Der in der Erfolgsrechnung ausgewiesene Ertrag des Kontos «0220.4910.00 - Int. verr. Dienstl.» entspricht dem Verwaltungsaufwand

4 Übersicht Bilanz

Aktiven

Konto-Nr.	Beschreibung	31.12.2020	1.1.2020
100	Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen	517 853.73	433 944.17
10000.02	- Barkasse	209.65	553.70
10020.99	- Bankkonto NAB	517 644.08	433 390.47
101	Forderungen	4 511.18	8 171.18
10190.00	- Übrige Forderungen (Mietkautionskonto AKB)	4 511.18	4 511.18
10100.01	- Forderungen Sammelkonto (TA)	0.00	3 660.00
	Total Aktiven	522 364.91	442 115.35

Passiven

Konto-Gruppe	Beschreibung	31.12.2020	1.1.2020
	Fremdkapital		
204	Passive Rechnungsabgrenzung Sachleistungen	6 516.55	4 133.75
20410.00	- Sach- und übriger Betriebsaufwand (TP)	6 516.55	4 133.75
205	Kurzfristige Rückstellungen	19 874.00	23 572.00
20500.00	- Mehrleistungen Personal	19 874.00	23 572.00
	Total Fremdkapital	26 390.55	27 705.75
	Eigenkapital		
29900	Jahresergebnis	81 564.76	-16 243.41
	- Jahresergebnis Raumplanung	31 911.11	18 898.44
	- Jahresergebnis Standortförderung	49 653.65	-35 141.85
29990	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	414 409.60	430 653.01
	- Kumuliertes Eigenkapital Raumplanung	285 958.32	267 059.88
	- Kumuliertes Eigenkapital Standortförderung	128 451.28	163 593.13
	Total Eigenkapital	495 974.36	414 409.60
	- Total Eigenkapital Raumplanung	317 869.43	285 958.32
	- Total Eigenkapital Standortförderung	178 104.93	128 451.28
	Total Passiven	522 364.91	442 115.35

4.1 Details Bilanzveränderungen

Aktiven

Konto-Nr.	Beschreibung	31.12.2020	1.1.2020
10100.01	Forderungen Sammelkonto (TA)	0.00	3 660.00

Passiven

Konto-Nr.	Beschreibung	31.12.2020	1.1.2020
20410.00	Sach- und übriger Betriebsaufwand (TP)	6 516.55	4 133.75
	TA - Tischmesse 2020/21, AIHK Region Brugg	800.00 (H)	
	TA - Tischmesse 2020/21, KMU Region Brugg	1'000.00 (H)	
	TA - Tischmesse 2020/21, AKB Brugg	800.00 (H)	
	TA - Tischmesse 2020/21, HTZ Brugg	800.00 (H)	
	TA - Tischmesse 2020/21, IBB Brugg	800.00 (H)	
	TA - Tischmesse 2020/21, OBt Brugg	800.00 (H)	
	OBt: 2020-Bilanzprüfung	220.00 (H)	
	Visana, def. Prämie UVG 2020	602.65 (H)	
	Visana, def. Prämie KTG 2020	439.75 (H)	
	Allianz, def. Prämie Betriebshaftpflicht 2020	39.40 (H)	
	Planteam, St.N. Brunegg 2020	147.80 (H)	
	immensys, Telefonie Okt.-Dez. 2020	66.95 (H)	

5 Bilanz und Erfolgsrechnung

5.1 Erfolgsrechnung nach Hauptkontenplan

Erfolgsrechnung II in CHF		Brugg Regio				Seite: 1 03.02.2021 / 14:00	
Bezeichnung	Rechnung 2020		Budget 2020		Rechnung 2019		
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	
0 Allgemeine Dienste							
02 Allgemeine Dienste							
022 Allgemeine Dienste							
0220 Allgemeine Dienste							
3000.00	Sitzungsgelder	4'868.00		5'650.00		4'650.00	
3010.00	Löhne Personal	205'985.00		210'800.00		170'380.00	
3050.00	AG-Beiträge Soz.-Vers.	16'574.02		16'120.00		12'611.64	
3052.00	AG-Beiträge PK	20'001.03		20'620.00		14'232.57	
3053.00	AG-Beiträge Unfallvers.	2'503.40		2'510.00		2'077.05	
3055.00	KTG-Versicherung	1'607.70		1'670.00		1'328.95	
3099.00	Übriger Personalaufw.	3'130.00		3'660.00		3'000.00	
3134.01	Sachversicherungsprämien	1'174.40		1'200.00		1'135.00	
3110.00	Büromöbel/Geräte	2'738.10		4'900.00		1'929.55	
3100.00	Büromaterial	256.40		500.00		731.35	
3170.00	Reisekosten/Spesen	40.00		500.00		0.00	
3105.00	Lebensmittel/Verpfl.	168.30		500.00		69.15	
3102.00	Drucksachen/PR/MK	166.95		0.00		133.55	
3113.00	Hardware	2'846.00		3'000.00		4'321.50	
3133.00	Informatik-Nutzung	7'213.50		7'690.00		5'560.50	
3118.00	Immat. Anlagen	0.00		0.00		0.00	
3158.00	Unterhalt Immat. Anlagen	0.00		0.00		0.00	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	4'328.15		5'560.00		4'139.65	
3160.00	Miete /Pacht	23'804.75		24'000.00		23'983.85	
3431.00	Unterhalt Liegenschaften	0.00		0.00		0.00	
4400.00	Zinsen flüssige Mittel		0.00		3.00		0.09
4910.00	Int. verr. Dienstl.		42'836.55		51'507.00		42'004.01
4910.01	Int. verr. Löhne		254'569.15		257'370.00		208'280.21
	<i>Total Allgemeine Dienste</i>	<i>297'405.70</i>	<i>297'405.70</i>	<i>308'880.00</i>	<i>308'880.00</i>	<i>250'284.31</i>	<i>250'284.31</i>
	022 Total Allgemeine Dienste	297'405.70	297'405.70	308'880.00	308'880.00	250'284.31	250'284.31
	Total Allgemeine Dienste	297'405.70	297'405.70	308'880.00	308'880.00	250'284.31	250'284.31
	Total Allgemeine Dienste	297'405.70	297'405.70	308'880.00	308'880.00	250'284.31	250'284.31

Erfolgsrechnung II in CHF		Brugg Regio				Seite: 2 03.02.2021 / 14:00	
Bezeichnung	Rechnung 2020		Budget 2020		Rechnung 2019		
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	
7 Regionalentwicklung							
79 Regionalentwicklung							
7900 Raumplanung							
3000.00	Sitzungsgelder	4'750.00		3'950.00		3'310.00	
3010.00	Löhne Personal	0.00		0.00		0.00	
3050.00	AG-Beiträge Soz.-Vers.	0.00		0.00		0.00	
3099.00	Übriger Personalaufw.	0.00		200.00		0.00	
3100.00	Büromaterial	0.00		0.00		0.00	
3170.00	Reisekosten/Spesen	0.00		0.00		0.00	
3105.00	Lebensmittel/Verpfl.	0.00		100.00		0.00	
3102.00	Drucksachen/PR/MK	0.00		0.00		0.00	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	158.50		300.00		250.50	
3133.00	Informatik-Nutzung	0.00		0.00		0.00	
3132.01	Allg. Planungsaufwand	12'458.10		35'000.00		30'527.80	
3132.03	Prj. REK	26'462.70		72'000.00		15'683.10	
3132.05	Prj. ARNA	1'743.00		1'800.00		13'316.63	
3132.04	Pflegegesetz	500.00		500.00		200.00	
3612.00	Entsch. an Gemeinden	0.00		0.00		0.00	
3636.00	Beiträge an Organisat.	0.00		0.00		0.00	
3910.00	Int. verr. Dienstl.	21'418.28		25'753.50		21'002.01	
3910.01	Int. verr. Löhne	76'100.81		75'465.00		70'311.02	
4240.00	Gebühren Dienstl.		0.00		0.00		0.00
4612.00	Beiträge Gemeinden		146'689.50		145'122.00		144'955.00
4614.00	Beiträge Organisationen		520.00		0.00		0.00
4630.00	Beiträge Bund		0.00		0.00		0.00
4631.00	Beiträge Kanton		28'293.00		29'500.00		28'544.50
7900	Total Raumplanung	143'591.39	175'502.50	215'068.50	174'622.00	154'601.06	173'499.50

Erfolgsrechnung II in CHF		Brugg Regio				Seite: 3	
		Rechnung 2020		Budget 2020		Rechnung 2019	
Bezeichnung		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
7901 Standortförderung							
3000.00	Sitzungsgelder	948.00		750.00		400.00	
3010.00	Löhne Personal	0.00		0.00		0.00	
3099.00	Übriger Personalaufw.	10.00		400.00		385.00	
3010.01	Löhne nebenamt. Pers.	0.00		0.00		0.00	
3110.00	Büromöbel/Geräte	0.00		0.00		1'044.70	
3100.00	Büromaterial	0.00		350.00		308.00	
3170.00	Reisekosten/Spesen	112.30		250.00		214.50	
3105.00	Lebensmittel/Verpfl.	99.05		450.00		107.60	
3102.00	Drucksachen/PR/MK	8'943.10		19'350.00		17'672.16	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	3'181.30		3'635.00		3'738.20	
3133.00	Informatik-Nutzung	3'295.10		4'400.00		2'791.55	
	<i>3132.10 StaFö Freizeit</i>						
3132.11	StaFö Freizeit	407.54		450.00		3'818.82	
3130.02	Ticketing	211.20		500.00		710.40	
3130.01	Führungen	2'220.00		6'500.00		4'390.00	
3132.20	Vi-Pa-Falzkart	0.00		0.00		0.00	
3132.07	Vindonissapark	0.00		450.00		0.00	
	<i>Total StaFö Freizeit</i>	<i>2'838.74</i>		<i>7'900.00</i>		<i>8'919.22</i>	
	<i>3132.12 StaFö Wirtschaft</i>						
3132.13	StaFö Wirtschaft	1'000.00		8'000.00		3'447.23	
3132.06	Tischmesse	340.00		22'000.00		15'662.50	
	<i>Total StaFö Wirtschaft</i>	<i>1'340.00</i>		<i>30'000.00</i>		<i>19'109.73</i>	
3160.00	Miete/Pacht	0.00		0.00		0.00	
3612.00	Entsch. an Gemeinden	0.00		0.00		0.00	
3910.00	Int. verr. Dienstl.	21'418.27		25'753.50		21'002.00	
3910.01	Int. verr. Löhne	174'770.34		181'905.00		146'484.19	
4240.00	Gebühren Dienstl.		20'000.00		21'500.00		20'000.00
4240.01	Einnah. Führungen		2'880.00		7'000.00		5'485.00
4240.02	Einnah. Ticketing		220.00		500.00		320.00

Erfolgsrechnung II in CHF		Brugg Regio				Seite: 4	
		Rechnung 2020		Budget 2020		Rechnung 2019	
Bezeichnung		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4240.05	Einnah. Wave 2020		74.85		0.00		0.00
4240.03	Beitrag NRP Drehscheibe		20'000.00		15'000.00		0.00
4240.06	Einnah. Tischmesse		0.00		15'000.00		16'150.00
4240.10	Einnah. Vi-Pa		0.00		0.00		0.00
4612.00	Beiträge Gemeinden		203'435.00		202'080.00		125'080.00
4614.00	Beiträge Organisationen		20'000.00		20'000.00		20'000.00
4631.00	Beiträge Kanton		0.00		0.00		0.00
7901	Total Standortförderung	216'956.20	266'609.85	275'143.50	281'080.00	222'176.85	187'035.00
Total Regionalentwicklung		360'547.59	442'112.35	490'212.00	455'702.00	376'777.91	360'534.50
Total Regionalentwicklung		360'547.59	442'112.35	490'212.00	455'702.00	376'777.91	360'534.50

Erfolgsrechnung II in CHF		Brugg Regio				Seite: 5	
		Rechnung 2020		Budget 2020		Rechnung 2019	
Bezeichnung		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
9 Finanzen und Steuern							
99 Nicht aufgeteilte Posten							
999	Abschluss						
	<i>9990 Abschluss</i>						
9000	Ertragsüberschuss	81'564.76		0.00		-16'243.41	
9001	Aufwandüberschuss		0.00		0.00		0.00
	<i>Total Abschluss</i>	<i>81'564.76</i>					<i>16'243.41</i>
999	Total Abschluss	81'564.76					16'243.41
Total Nicht aufgeteilte Posten		81'564.76					16'243.41
Total Finanzen und Steuern		81'564.76					16'243.41
Erfolg				-34'510.00			

5.2 Erfolgsrechnung nach Artengliederung

Erfolgsrechnung II in CHF	Brugg Regio				Seite: 1		
	Rechnung 2020		Budget 2020		Rechnung 2019		
	Bezeichnung	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3 Aufwand							
34 Unterhalt Liegenschaften							
343 Unterhalt Liegenschaften							
3431 Unterhalt Liegenschaften							
3431.00 Unterhalt Liegenschaften	0.00		0.00		0.00		
<i>Total Unterhalt Liegenschaften</i>							
343 Total Unterhalt Liegenschaften							
Total Unterhalt Liegenschaften							
30 Personalaufwand							
300 Behörden und Kommissionen							
3000 Löhne, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Komm.							
0220.3000.00 Sitzungsgelder	4'868.00		5'650.00		4'650.00		
7900.3000.00 Sitzungsgelder	4'750.00		3'950.00		3'310.00		
7901.3000.00 Sitzungsgelder	948.00		750.00		400.00		
<i>Total Löhne, Tag- und Sitzungsgelder an Behörden und Komm.</i>	<i>10'566.00</i>		<i>10'350.00</i>		<i>8'360.00</i>		
300 Total Behörden und Kommissionen	10'566.00		10'350.00		8'360.00		
301 Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals							
3010 Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals							

Erfolgsrechnung II in CHF		Brugg Regio				Seite: 2 03.02.2021 / 15:46	
		Rechnung 2020		Budget 2020		Rechnung 2019	
Bezeichnung		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0220.3010.00	Löhne Personal	205'985.00		210'800.00		170'380.00	
7900.3010.00	Löhne Personal	0.00		0.00		0.00	
7901.3010.00	Löhne Personal	0.00		0.00		0.00	
7901.3010.01	Löhne nebenamt. Pers.	0.00		0.00		0.00	
	<i>Total Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals</i>	<i>205'985.00</i>		<i>210'800.00</i>		<i>170'380.00</i>	
301	Total Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	205'985.00		210'800.00		170'380.00	
305	Arbeitgeberbeiträge						
	<i>3050 AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten</i>						
0220.3050.00	AG-Beiträge Soz.-Vers.	16'574.02		16'120.00		12'611.64	
7900.3050.00	AG-Beiträge Soz.-Vers.	0.00		0.00		0.00	
	<i>Total AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten</i>	<i>16'574.02</i>		<i>16'120.00</i>		<i>12'611.64</i>	
	<i>3052 AG-Beiträge an Pensionkassen</i>						
0220.3052.00	AG-Beiträge PK	20'001.03		20'620.00		14'232.57	
	<i>Total AG-Beiträge an Pensionkassen</i>	<i>20'001.03</i>		<i>20'620.00</i>		<i>14'232.57</i>	
	<i>3053 AG-Beiträge an Unfallversicherungen</i>						
0220.3053.00	AG-Beiträge Unfallvers.	2'503.40		2'510.00		2'077.05	
	<i>Total AG-Beiträge an Unfallversicherungen</i>	<i>2'503.40</i>		<i>2'510.00</i>		<i>2'077.05</i>	
	<i>3055 AG-Beiträge an Krankentaggeldversicherungen</i>						
0220.3055.00	KTG-Versicherung	1'607.70		1'670.00		1'328.95	
	<i>Total AG-Beiträge an Krankentaggeldversicherungen</i>	<i>1'607.70</i>		<i>1'670.00</i>		<i>1'328.95</i>	
305	Total Arbeitgeberbeiträge	40'686.15		40'920.00		30'250.21	

Erfolgsrechnung II in CHF		Brugg Regio				Seite: 3 03.02.2021 / 15:48	
Bezeichnung	Rechnung 2020		Budget 2020		Rechnung 2019		
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	
309 Übriger Personalaufwand							
3099 Übriger Personalaufwand							
0220.3099.00 Übriger Personalaufw.	3'130.00		3'660.00		3'000.00		
7900.3099.00 Übriger Personalaufw.	0.00		200.00		0.00		
7901.3099.00 Übriger Personalaufw.	10.00		400.00		385.00		
<i>Total Übriger Personalaufwand</i>	<i>3'140.00</i>		<i>4'260.00</i>		<i>3'385.00</i>		
309 Total Übriger Personalaufwand	3'140.00		4'260.00		3'385.00		
Total Personalaufwand	260'377.15		266'330.00		212'375.21		
31 Sach- und übriger Betriebsaufwand							
310 Material - und Warenaufwand							
3105 3105 - Lebensmittel/Verpflegungen							
0220.3105.00 Lebensmittel/Verpfl.	168.30		500.00		69.15		
7900.3105.00 Lebensmittel/Verpfl.	0.00		100.00		0.00		
7901.3105.00 Lebensmittel/Verpfl.	99.05		450.00		107.60		
<i>Total 3105 - Lebensmittel/Verpflegungen</i>	<i>267.35</i>		<i>1'050.00</i>		<i>176.75</i>		
3100 Büromaterial							
0220.3100.00 Büromaterial	256.40		500.00		731.35		
7900.3100.00 Büromaterial	0.00		0.00		0.00		
7901.3100.00 Büromaterial	0.00		350.00		308.00		
<i>Total Büromaterial</i>	<i>256.40</i>		<i>850.00</i>		<i>1'039.35</i>		
3102 Drucksachen, Publikationen							
7900.3102.00 Drucksachen/PR/MK	0.00		0.00		0.00		
7901.3102.00 Drucksachen/PR/MK	8'943.10		19'350.00		17'672.16		

Erfolgsrechnung II in CHF		Brugg Regio				Seite: 4 03.02.2021 / 15:49	
Bezeichnung	Rechnung 2020		Budget 2020		Rechnung 2019		
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	
0220.3102.00	Drucksachen/PR/MK	166.95		0.00		133.55	
	<i>Total Drucksachen, Publikationen</i>	<i>9'110.05</i>		<i>19'350.00</i>		<i>17'805.71</i>	
310	Total Material - und Warenaufwand	9'633.80		21'250.00		19'021.81	
311	Nicht aktivierbare Anlagen						
	<i>3110 Büromaschinen und -geräte, Schulmobiliar</i>						
0220.3110.00	Büromöbel/Geräte	2'738.10		4'900.00		1'929.55	
7901.3110.00	Büromöbel/Geräte	0.00		0.00		1'044.70	
	<i>Total Büromaschinen und -geräte, Schulmobiliar</i>	<i>2'738.10</i>		<i>4'900.00</i>		<i>2'974.25</i>	
	<i>3113 Hardware</i>						
0220.3113.00	Hardware	2'846.00		3'000.00		4'321.50	
	<i>Total Hardware</i>	<i>2'846.00</i>		<i>3'000.00</i>		<i>4'321.50</i>	
	<i>3118 Immaterielle Anlagen</i>						
0220.3118.00	Immat. Anlagen	0.00		0.00		0.00	
	<i>Total Immaterielle Anlagen</i>						
311	Total Nicht aktivierbare Anlagen	5'584.10		7'900.00		7'295.75	
313	Dienstleistungen und Honorare						
	<i>3134 Sachversicherungsprämien</i>						
0220.3134.01	Sachversicherungsprämien	1'174.40		1'200.00		1'135.00	
	<i>3130 Dienstleistungen Dritter</i>						
0220.3130.00	Dienstleistungen Dritter	4'328.15		5'560.00		4'139.65	
7900.3130.00	Dienstleistungen Dritter	158.50		300.00		250.50	
7901.3130.00	Dienstleistungen Dritter	3'181.30		3'635.00		3'738.20	
3130.01	Führungen	2'220.00		6'500.00		4'390.00	
3130.02	Ticketing	211.20		500.00		710.40	
	<i>Total Dienstleistungen Dritter</i>	<i>10'099.15</i>		<i>16'495.00</i>		<i>13'228.75</i>	
	<i>3132 Honorare externer Berater, Gutachter, Fachexperten</i>						

Erfolgsrechnung II in CHF		Brugg Regio				Seite: 5	
		Rechnung 2020		Budget 2020		Rechnung 2019	
Bezeichnung	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	03.02.2021 / 15:49
7900.3132.01	Allg. Planungsaufwand	12'458.10	35'000.00		30'527.80		
7900.3132.05	Prj. ARNA	1'743.00	1'800.00		13'316.63		
7900.3132.03	Prj. REK	26'462.70	72'000.00		15'683.10		
7900.3132.04	Pflegegesetz	500.00	500.00		200.00		
7901.3132.13	StaFö Wirtschaft	1'000.00	8'000.00		3'447.23		
7901.3132.11	StaFö Freizeit	407.54	450.00		3'818.82		
3132.06	Tischmesse	340.00	22'000.00		15'662.50		
7901.3132.07	Vindonissapark	0.00	450.00		0.00		
	<i>Total Honorare externer Berater, Gutachter, Fachexperten</i>	<i>42'911.34</i>	<i>140'200.00</i>		<i>82'656.08</i>		
	<i>3133 Informatiknutzungsaufwand</i>						
0220.3133.00	Informatik-Nutzung	7'213.50	7'690.00		5'560.50		
7901.3133.00	Informatik-Nutzung	3'295.10	4'400.00		2'791.55		
7900.3133.00	Informatik-Nutzung	0.00	0.00		0.00		
	<i>Total Informatiknutzungsaufwand</i>	<i>10'508.60</i>	<i>12'090.00</i>		<i>8'352.05</i>		
313	Total Dienstleistungen und Honorare	64'693.49	169'985.00		105'371.88		
315	Unterhalt Mobilien und immaterielle Anlagen						
	<i>3158 Unterhalt immaterielle Anlagen</i>						
0220.3158.00	Unterhalt Immat. Anlagen	0.00	0.00		0.00		
	<i>Total Unterhalt immaterielle Anlagen</i>						
315	Total Unterhalt Mobilien und immaterielle Anlagen						
316	Mieten, Leasing, Pachten, Benutzungsgebühren						
	<i>3160 Miete und Pacht Liegenschaften</i>						

Erfolgsrechnung II in CHF		Brugg Regio				Seite: 6	
		Rechnung 2020		Budget 2020		Rechnung 2019	
Bezeichnung		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0220.3160.00	Miete /Pacht	23'804.75		24'000.00		23'983.85	
7901.3160.00	Miete/Pacht	0.00		0.00		0.00	
	<i>Total Miete und Pacht Liegenschaften</i>	23'804.75		24'000.00		23'983.85	
316	Total Mieten, Leasing, Pachten, Benutzungsgebühren	23'804.75		24'000.00		23'983.85	
317	Spesenentschädigungen						
	<i>3170 Reisekosten und Spesen</i>						
7900.3170.00	Reisekosten/Spesen	0.00		0.00		0.00	
0220.3170.00	Reisekosten/Spesen	40.00		500.00		0.00	
7901.3170.00	Reisekosten/Spesen	112.30		250.00		214.50	
	<i>Total Reisekosten und Spesen</i>	152.30		750.00		214.50	
317	Total Spesenentschädigungen	152.30		750.00		214.50	
	Total Sach- und übriger Betriebsaufwand	103'868.44		223'885.00		155'887.79	
36	Transferaufwand						
361	Entschädigungen an Gemeinwesen						
	<i>3612 Entschädigungen an Gemeinden und Gemeindeverbände</i>						
7900.3612.00	Entsch. an Gemeinden	0.00		0.00		0.00	
7901.3612.00	Entsch. an Gemeinden	0.00		0.00		0.00	
	<i>Total Entschädigungen an Gemeinden und Gemeindeverbände</i>						
361	Total Entschädigungen an Gemeinwesen						

Erfolgsrechnung II in CHF		Brugg Regio				Seite: 7	
		Rechnung 2020		Budget 2020		Rechnung 2019	
Bezeichnung		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
363 Beiträge an Gemeinwesen und Dritte							
<i>3636 Beiträge an private Organ. ohne Erwerbszweck</i>							
7900.3636.00	Beiträge an Organisat.	0.00		0.00		0.00	
<i>Total Beiträge an private Organ. ohne Erwerbszweck</i>							
363 Total Beiträge an Gemeinwesen und Dritte							
Total Transferaufwand							
39 Interne Verrechnungen							
391 Int. Verrechnung von Dienstl.							
7900.3910.00	Int. verr. Dienstl.	21'418.28		25'753.50		21'002.01	
7900.3910.01	Int. verr. Löhne	76'100.81		75'465.00		70'311.02	
7901.3910.00	Int. verr. Dienstl.	21'418.27		25'753.50		21'002.00	
7901.3910.01	Int. verr. Löhne	174'770.34		181'905.00		146'484.19	
391	Total Int. Verrechnung von Dienstl.	293'707.70		308'877.00		258'799.22	
Total Interne Verrechnungen		293'707.70		308'877.00		258'799.22	
Total Aufwand		657'953.29		799'092.00		627'062.22	

Erfolgsrechnung II in CHF		Brugg Regio				Seite: 8 03.02.2021 / 15:49	
Bezeichnung	Rechnung 2020		Budget 2020		Rechnung 2019		
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	
4 Ertrag							
42 Entgelte							
424 Benützungsgebühren und Dienstleistungen							
	<i>4240 Benützungsgebühren und Dienstleistungen</i>						
7900.4240.00	Gebühren Dienstl.	0.00		0.00		0.00	
7901.4240.00	Gebühren Dienstl.	20'000.00		21'500.00		20'000.00	
4240.01	Einnah. Führungen	2'880.00		7'000.00		5'485.00	
4240.02	Einnah. Ticketing	220.00		500.00		320.00	
4240.05	Einnah. Wave 2020	74.85		0.00		0.00	
4240.03	Beitrag NRP Drehscheibe	20'000.00		15'000.00		0.00	
4240.01	Einnah. Tischmesse	0.00		15'000.00		16'150.00	
	<i>Total Benützungsgebühren und Dienstleistungen</i>	<i>43'174.85</i>		<i>59'000.00</i>		<i>41'955.00</i>	
424	Total Benützungsgebühren und Dienstleistungen	43'174.85		59'000.00		41'955.00	
425 Erlös aus Verkäufen							
	<i>4250 Verkäufe</i>						
425	Total Erlös aus Verkäufen						
Total Entgelte		43'174.85		59'000.00		41'955.00	

Erfolgsrechnung II in CHF		Brugg Regio				Seite: 9	
		Rechnung 2020		Budget 2020		Rechnung 2019	
Bezeichnung	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	
44 Finanzertrag							
440 Zinsertrag							
	<i>4401 Zinsen Forderungen und Kontokorrente</i>						
	<i>4400 Zinsen flüssige Mittel</i>						
4400.00	Zinsen flüssige Mittel	0.00		3.00		0.09	
	<i>Total Zinsen flüssige Mittel</i>						
440 Total Zinsertrag				3.00		0.09	
Total Finanzertrag				3.00		0.09	
46 Transferertrag							
461 Entschädigungen von Gemeinwesen							
	<i>4612 Entschädigungen von Gemeinden und -verbänden</i>						
7900.4612.00	Beiträge Gemeinden	146'689.50		145'122.00		144'955.00	
7901.4612.00	Beiträge Gemeinden	203'435.00		202'080.00		125'080.00	
	<i>Total Entschädigungen von Gemeinden und -verbänden</i>						
	<i>4614 Entschädigungen von öffentlichen Unternehmungen</i>						
7900.4614.00	Beiträge Organisationen	520.00		0.00		0.00	
7901.4614.00	Beiträge Organisationen	20'000.00		20'000.00		20'000.00	
	<i>Total Entschädigungen von öffentlichen Unternehmungen</i>						
461 Total Entschädigungen von Gemeinwesen		370'644.50		367'202.00		290'035.00	

Erfolgsrechnung II in CHF	Brugg Regio				Seite: 10		
	Rechnung 2020		Budget 2020		Rechnung 2019		
	Bezeichnung	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
463 Beiträge von Gemeinwesen und Dritten							
7900.4630.00	<i>4630 Beiträge vom Bund</i>						
	Beiträge Bund	0.00		0.00		0.00	
	<i>Total Beiträge vom Bund</i>						
	<i>4631 Beiträge vom Kanton</i>						
7900.4631.00	Beiträge Kanton	28'293.00		29'500.00		28'544.50	
7901.4631.00	Beiträge Kanton	0.00		0.00		0.00	
	<i>Total Beiträge vom Kanton</i>	<i>28'293.00</i>		<i>29'500.00</i>		<i>28'544.50</i>	
463 Total Beiträge von Gemeinwesen und Dritten		28'293.00		29'500.00		28'544.50	
Total Transferertrag		398'937.50		396'702.00		318'579.50	
49 Interne Verrechnung							
491 Int. Verrechn. von Dienstl.							
	<i>4910 Int. Verrechn. von Dienstl.</i>						
0220.4910.00	Int. verr. Dienstl.	42'836.55		51'507.00		42'004.01	
0220.4910.01	Int. verr. Löhne	254'569.15		257'370.00		208'280.21	
	<i>Total Int. Verrechn. von Dienstl.</i>	<i>297'405.70</i>		<i>308'877.00</i>		<i>250'284.22</i>	
491 Total Int. Verrechn. von Dienstl.		297'405.70		308'877.00		250'284.22	
Total Interne Verrechnung		297'405.70		308'877.00		250'284.22	
Total Ertrag		739'518.05		764'582.00		610'818.81	

Erfolgsrechnung II in CHF	Brugg Regio				Seite: 11		
	Rechnung 2020		Budget 2020		Rechnung 2019		
	Bezeichnung	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
9 Abschlusskonten							
90 Abschlusskonten							
900 Abschluss Erfolgsrechnung							
	<i>9000 Ertragsüberschuss</i>						
9000	Ertragsüberschuss	81'564.76		0.00		-16'243.41	
	<i>Total Ertragsüberschuss</i>						
		81'564.76					16'243.41
	<i>9001 Aufwandüberschuss</i>						
9001	Aufwandüberschuss		0.00		0.00		0.00
	<i>Total Aufwandüberschuss</i>						
900	Total Abschluss Erfolgsrechnung	81'564.76					16'243.41
Total Abschlusskonten		81'564.76					16'243.41
Total Abschlusskonten		81'564.76					16'243.41
Gewinn				-34'510.00			

5.3 Bilanz

Bilanz in CHF		Brugg Regio			Seite: 1 17.02.2021 / 09:08	
Bezeichnung	Bestand		Veränderung		Zuwachs	Abgang
	01.01.2020	31.12.2020				
B1 Aktiven						
10 Finanzvermögen						
104 Aktive Rechnungsabgrenzung						
10400 Personalaufwand						
10400.00	Personalaufwand	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
	<i>Total Personalaufwand</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>
10410 Sach- und übriger Betriebsaufwand						
10410.00	Sach- und übriger Betriebsaufwand	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
	<i>Total Sach- und übriger Betriebsaufwand</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>
104	Total Aktive Rechnungsabgrenzung	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
100 Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen						
1000 Kasse						
10000 Hauptkassen						
10000.02	Kasse Service-Center	553.70	209.65	1'220.00	1'564.05	
	<i>Total Hauptkassen</i>	<i>553.70</i>	<i>209.65</i>	<i>1'220.00</i>	<i>1'564.05</i>	
	<i>Total Kasse</i>	<i>553.70</i>	<i>209.65</i>	<i>1'220.00</i>	<i>1'564.05</i>	
10020 Bankkontokorrente						
10020.99	NAB	433'390.47	517'644.08	467'612.50	383'358.89	
	<i>Total Bankkontokorrente</i>	<i>433'390.47</i>	<i>517'644.08</i>	<i>467'612.50</i>	<i>383'358.89</i>	
	<i>Total Bank</i>	<i>433'390.47</i>	<i>517'644.08</i>	<i>467'612.50</i>	<i>383'358.89</i>	
100	Total Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen	433'944.17	517'853.73	468'832.50	384'922.94	
101 Forderungen						
10190 übrige Forderungen						
10190.00	übrige Forderungen	4'511.18	4'511.18	0.00	0.00	
	<i>Total übrige Forderungen</i>	<i>4'511.18</i>	<i>4'511.18</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	
10100 Forderungen aus Lieferungen und Leistungen an Dritte						
10100 Forderungen aus Lieferungen und Leistungen						
10100.01	Forderungen Sammelkonto	3'660.00	0.00	0.00	3'660.00	
10100.09	Forderungen (manuell)	0.00	0.00	0.00	0.00	
10100.80	Forderungen Ablärungskonto	0.00	0.00	0.00	0.00	
10100.99	WB auf Forderungen aus Lieferungen und Leistungen	0.00	0.00	0.00	0.00	
	<i>Total Forderungen aus Lieferungen und Leistungen</i>	<i>3'660.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>3'660.00</i>	
10101 Forderungen Verrechnungssteuer						
10101.01	Eidg. Verrechnungssteuern	0.00	0.00	0.00	0.00	
	<i>Total Forderungen Verrechnungssteuer</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	
	<i>Total Forderungen aus Lieferungen und Leistungen an Dritte</i>	<i>3'660.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>3'660.00</i>	
10110 Kontokorrente mit Dritten						

Bilanz in CHF		Brugg Regio		Seite: 2	
				17.02.2021 / 09:08	
Bezeichnung	Bestand		Veränderung		
	01.01.2020	31.12.2020	Zuwachs	Abgang	
10110.01	Kontokorrent Gem. Bözberg	0.00	0.00	0.00	0.00
	<i>Total Kontokorrente mit Dritten</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>
	<i>Total Kontokorrente mit Dritten</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>
101	Total Forderungen	8'171.18	4'511.18	0.00	3'660.00
Total Finanzvermögen		442'115.35	522'364.91	468'832.50	388'582.94
Total Aktiven		442'115.35	522'364.91	468'832.50	388'582.94
B2 Passiven					
20 Fremdkapital					
200 Laufende Verbindlichkeiten					
	<i>2000 Laufende Verbindl. aus Lief. u. Leistungen von Dritten</i>				
	<i>20000 Laufende Verbindl. aus Lief. u. Leistungen von Dritten</i>				
20000.01	Kreditoren Sammelkonto	0.00	0.00	0.00	0.00
20000.02	Kreditoren Eurokontoi	0.00	0.00	0.00	0.00
20000.80	Kreditoren Abklärungskonto	0.00	0.00	0.00	0.00
	<i>Total Laufende Verbindl. aus Lief. u. Leistungen von Dritten</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>
	<i>Total Laufende Verbindl. aus Lief. u. Leistungen von Dritten</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>
200	Total Laufende Verbindlichkeiten	0.00	0.00	0.00	0.00
204 Passive Rechnungsabgrenzung					
	<i>2040 Personalaufwand</i>				
	<i>20400 Personalaufwand</i>				
20400.00	Personalaufwand	0.00	0.00	0.00	0.00
	<i>Total Personalaufwand</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>
	<i>Total Personalaufwand</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>
	<i>2041 Sach- und übriger Betriebsaufwand</i>				
	<i>20410 Sach- und übriger Betriebsaufwand</i>				
20410.00	Sach- und übriger Betriebsaufwand	-4'133.75	-6'516.55	4'133.75	6'516.55
	<i>Total Sach- und übriger Betriebsaufwand</i>	<i>4'133.75</i>	<i>6'516.55</i>	<i>6'516.55</i>	<i>4'133.75</i>
	<i>Total Sach- und übriger Betriebsaufwand</i>	<i>4'133.75</i>	<i>6'516.55</i>	<i>6'516.55</i>	<i>4'133.75</i>
204	Total Passive Rechnungsabgrenzung	4'133.75	6'516.55	6'516.55	4'133.75
205 Kurzfristige Rückstellungen					
	<i>2055 übrige betriebl. Tätigkeit</i>				
2055	übrige betriebl. Tätigkeit	0.00	0.00	0.00	0.00
2055	Korrekturkonto	0.00	0.00	0.00	0.00
	<i>Total übrige betriebl. Tätigkeit</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>
	<i>2050 Mehrleistungen Personal</i>				
20500.00	Mehrleistungen Personal	-23'572.00	-19'874.00	23'572.00	19'874.00
	<i>Total Mehrleistungen Personal</i>	<i>23'572.00</i>	<i>19'874.00</i>	<i>19'874.00</i>	<i>23'572.00</i>
205	Total Kurzfristige Rückstellungen	23'572.00	19'874.00	19'874.00	23'572.00
Total Fremdkapital		27'705.75	26'390.55	26'390.55	27'705.75

Bilanz in CHF		Brugg Regio		Seite: 3 17.02.2021 / 09:11	
Bezeichnung	Bestand		Veränderung		Abgang
	01.01.2020	31.12.2020	Zuwachs		
29 Eigenkapital					
298 Übriges Eigenkapital					
2980 Übriges Eigenkapital					
29800 Übriges Eigenkapital					
<i>Total Übriges Eigenkapital</i>					
	0.00	0.00	0.00		0.00
298 Total Übriges Eigenkapital	0.00	0.00	0.00		0.00
299 Bilanzüberschuss /					
-fehlbetrag					
2990 Jahresergebnis					
29900 Jahresergebnis					
29900.01	Jahresergebnis Raumplanung	18'898.44	31'911.11	31'911.11	18'898.44
29900.02	Jahresergebnis StaFö	-35'141.85	49'653.65	84'795.50	0.00
<i>Total Jahresergebnis</i>					
		-16'243.41	81'564.76	116'706.61	18'898.44
<i>Total Jahresergebnis</i>					
		-16'243.41	81'564.76	116'706.61	18'898.44
2999 Kumulierte Ergebnisse der					
Vorjahre					
29990 Kumulierte Ergebnisse der					
Vorjahre					
29990.01	EK Raumplanung	267'059.88	285'958.32	18'898.44	0.00
29990.02	EK Standortförderung	163'593.13	128'451.28	0.00	35'141.85
29990.03	EK NRP Standortförderstrateg.	0.00	0.00	0.00	0.00
29990.04	EK NRP Tourismus	0.00	0.00	0.00	0.00
<i>Total Kumulierte Ergebnisse der</i>					
		430'653.01	414'409.60	18'898.44	35'141.85
<i>Vorjahre</i>					
<i>Total Kumulierte Ergebnisse der</i>					
		430'653.01	414'409.60	18'898.44	35'141.85
<i>Vorjahre</i>					
299 Total Bilanzüberschuss /		414'409.60	495'974.36	135'605.05	54'040.29
-fehlbetrag					
Total Eigenkapital		414'409.60	495'974.36	135'605.05	54'040.29
Total Passiven		442'115.35	522'364.91	161'995.60	81'746.04
Bestandesänderung		0.00	0.00	-550'578.54	-550'578.54

6 Antrag und Genehmigungsvermerk

Antrag

Die Jahresrechnung Brugg Regio sei in vorliegender Form zu genehmigen.

Genehmigungsvermerk

Der Vorstand genehmigt die Jahresrechnung Brugg Regio in vorliegender Form.

Brugg Regio
Badenerstrasse 13
5200 Brugg

Auenstein, 29. April 2021

Richard Plüss
Präsident

Barbara Horlacher
Vizepräsidentin

Thilo Capodanno
Geschäftsleiter

Selbstdeklaration Jahresrechnung 2020

Bezeichnung Gemeindeverband	Brugg Regio
Name, Vorname Verbandspräsident/in	Richard Plüss
Korrespondenzadresse Verbandspräsident/in	Brugg Regio, Badenerstrasse 13, 5200 Brugg
Name, Vorname Rechnungsführer/in	Barbara Dethomas
Vorgesehenes Genehmigungsdatum des zuständigen Organs	29.04.2021
Datum der letzten Geldverkehrsrevision (bei eigenen Geldmitteln)	20.03.2020

Der Vorstand des Gemeindeverbands bestätigt mit seiner Unterschrift, dass die Jahresrechnung 2020 sämtliche Elemente gemäss § 88c Abs. 1 Gemeindegesetz (GG) enthält und der Aufbau der Jahresrechnung § 88c Abs. 2 und 3 GG entspricht. Vorhanden sind insbesondere auch:

- Erfolgsausweis und Finanzierungsausweis
- Geldflussrechnung

Weiter bestätigt der Vorstand des Gemeindeverbands, dass der Anhang zur Jahresrechnung sämtliche vorgeschriebenen Elemente gemäss § 14 Abs. 1 Finanzverordnung enthält, beziehungsweise bei fehlenden Elementen ein entsprechender Vermerk zum nicht Vorhandensein entsprechender Geschäftsfälle gemacht wurde:

- Eigenkapitalnachweis
- Rückstellungsspiegel – *keine vorhanden*
- Beteiligungs- und Gewährleistungsspiegel – *keine vorhanden*
- Kreditkontrolle – *keine Kredite vorhanden*
- Anlagespiegel – *keine Anlagen vorhanden*
- Zusätzliche Angaben (gemäss Kapitel 4.4.3.6 Handbuch Rechnungswesen) – *keine vorhanden*

Abschliessend bestätigt der Vorstand, dass der Verband gemäss § 94a Abs. 2 lit. c GG über eine aktuelle Regelung zur Unterschriftsberechtigung verfügt.

Ort, Datum

Brugg, 6. April 2020

Unterschrift Verbandspräsident/in

Unterschrift Geschäftsleiter/in

Eigenkapitalnachweis

Eigenkapital	31.12.2020	1.1.2020
Jahresergebnis	81 564.76	-16 243.41
- Jahresergebnis Raumplanung	31 911.11	18 898.44
- Jahresergebnis Standortförderung	49 653.65	-35 141.85
Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	414 409.60	430 653.01
- Kumuliertes Eigenkapital Raumplanung	285 958.32	267 059.88
- Kumuliertes Eigenkapital Standortförderung	128 451.28	163 593.13
Total Eigenkapital	495 974.36	414 409.60
- Total Eigenkapital Raumplanung	317 869.43	285 958.32
- Total Eigenkapital Standortförderung	178 104.93	128 451.28

REVISION GELDVERKEHR

Brugg Regio	5200 Brugg
Datum der Revision	12.03.2020
Leiter/in Finanzen	Capodanno Thilo
Nebenkassen	
Revisoren	Roser Werner Schleuniger Michael

I. Geldbestände	Aktiv	Passiv
1. Kasse	356.15	
2. Post (tel. Saldoanfrage/Online-Banking)		
3. Bank (tel. Saldoanfrage/Online-Banking)		
3.1 Bank NAB, IBAN CH33 0588 1170 9376 9100 0	373'998.14	
3.2 Bank AKB Mietkaution CH08 0076 1504 5931 7200 1	4'511.18	
3.3 Bank		
Subtotal	378'865.47	0.00
abzüglich kleineres Subtotal	0.00	
= Geldbestände	378'865.47	

II. Buchhaltung	Einnahmen	Ausgaben
Geldumsatz		
1. 10000.02 Kasse	180.00	377.55
Saldovortrag Kasse	553.70	
2. Eingangssaldo 3.1.2020	433'390.47	
3. 10020.99 NAB, IBAN CH33 0588 1170 9376 9100 0	3'810.00	63'202.33
4. 10190 AKB Mietkaution CH08 0076 1504 5931 7200 1	4'511.18	
5.		
6.		
7.		
8.		
Unverbuchte Belege und Vorschüsse		
gemäss Kassenjournal		
gemäss Kontoauszug Post		
gemäss Kontoauszug Bank		
Subtotal	442'445.35	63'579.88
abzüglich kleineres Subtotal	63'579.88	
= Buchsaldo	378'865.47	

III. Kontrolle	
1. Geldbestände	378'865.47
2. Buchsaldo	378'865.47
= Differenz	keine 0.00

IV. Bemerkungen	
1. Belege verbucht bis	12.03.2020, definitiv
2. Vollständigkeit der Belege	Stichprobeweise geprüft, i.O.
3. Bank-/Postkonto-Rückzüge	Barbezüge Post/Kasse geprüft, i.O.
4. Aufbewahrung des Geldes	Portemonnaie im Schrank
5. Nebenkassen	Keine
6. Weitere Bemerkungen	

Für die Richtigkeit	Eingesehen	
Die Revisoren	Leiter der Geschäftsstelle:	Namens der Geschäftsleitung
2 x Unterschrift	(Name) J. Capodanno	Der Präsident: (Name) R. Plüss
	Unterschrift	Unterschrift

GELDFLUSSRECHNUNG

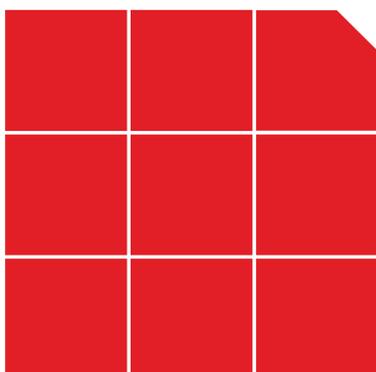
Regionalplanungsverband Brugg Regio

Bezeichnung	2020 CHF	2019 CHF
Ergebnis Erfolgsrechnung ohne Spezialfinanzierung (+ = Ertragsüberschuss / - = Aufwandüberschuss)	81'564.76	-16'243.41
Abschreibungen von Verwaltungsvermögen und Investitionsbeiträgen	0.00	0.00
Abtragung Bilanzfehlbetrag	0.00	0.00
Wertberichtigungen auf Darlehen und Beteiligungen	0.00	0.00
Auflösung passivierte Investitionsbeiträge (-)	0.00	0.00
Entnahme (-) aus Aufwertungsreserve	0.00	0.00
Realisierte Kursverluste (+) und Gewinne (-) / Wertberichtigungen Anlagen FV	0.00	0.00
Aufwertung VV (-)	0.00	0.00
Abnahme (+) / Zunahme (-) von Forderungen	3'660.00	-3'660.09
Abnahme (+) / Zunahme (-) von aktiven Rechnungsabgrenzungen	0.00	0.00
Abnahme (+) / Zunahme (-) von Vorräten	0.00	0.00
Abnahme (-) / Zunahme (+) von laufenden Verbindlichkeiten	0.00	0.00
Abnahme (-) / Zunahme (+) von passiven Rechnungsabgrenzungen	2'382.80	-5'175.55
Abnahme (-) / Zunahme (+) von kurzfristigen Rückstellungen	-3'698.00	6'315.00
Abnahme (-) / Zunahme (+) von langfristigen Rückstellungen	0.00	0.00
Abnahme (-) / Zunahme (+) von Fonds im Eigenkapital	0.00	0.00
Abnahme (-) / Zunahme (+) von Legaten und Stiftungen ohne eigene Rechtspersönlichkeit im EK	0.00	0.00
Abnahme (-) / Zunahme (+) von Rücklagen der Globalbudgetbereiche	0.00	0.00
Abnahme (-) / Zunahme (+) von Vorfinanzierungen	0.00	0.00
Geldfluss aus operativer Tätigkeit	83'909.56	-18'764.05
Geldfluss aus Investitions- und Anlagentätigkeit		
Liquiditätswirksame Einnahmen (+) der Investitionsrechnung (exkl. Darlehen/Beteiligungen)	0.00	0.00
Liquiditätswirksame Ausgaben (-) der Investitionsrechnung (exkl. Darlehen/Beteiligungen)	0.00	0.00
Rückzahlung bzw. Verkauf (+) von Darlehen und Beteiligungen, Grundkapitalien VV	0.00	0.00
Vergabe bzw. Kauf (-) von Darlehen und Beteiligungen, Grundkapitalien VV	0.00	0.00
Geldfluss aus Investitionstätigkeit ins Verwaltungsvermögen	0.00	0.00
Verkauf (+) von Sachanlagen FV	0.00	0.00
Kauf (-) / Investitionen (-) von Sachanlagen FV	0.00	0.00
Zunahme (-) / Abnahme (+) von Kontokorrenten (aktive) mit Dritten	0.00	0.00
Verkauf (+) von Finanzanlagen FV	0.00	0.00
Kauf (-) von Finanzanlagen FV	0.00	0.00
Geldfluss aus Anlagentätigkeit ins Finanzvermögen	0.00	0.00
Geldfluss aus Investitions- und Anlagentätigkeit	0.00	0.00
Geldfluss aus Finanzierungstätigkeit		
Abnahme (-) / Zunahme (+) von Kontokorrenten (passive) mit Dritten	0.00	0.00
Aufnahme (+) von Finanzverbindlichkeiten	0.00	0.00
Rückzahlung (-) von Finanzverbindlichkeiten	0.00	0.00
Abnahme (-) / Zunahme (+) von Verbindlichkeiten gegenüber Fonds im Fremdkapital	0.00	0.00
Zunahme (+) von Legaten und Stiftungen ohne eigene Rechtspersönlichkeit im EK	0.00	0.00
Geldfluss aus Finanzierungstätigkeit	0.00	0.00
Total Geldfluss	83'909.56	-18'764.05
Bestand Flüssige Mittel inkl. Kontokorrent Einwohnergemeinde 1.1.	433'944.17	452'708.22
Bestand Flüssige Mittel inkl. Kontokorrent Einwohnergemeinde 31.12.	517'853.73	452'708.22
Kontrollrechnung Differenz Geldfluss	0.00	0.00

Bericht des Wirtschaftsprüfers über die
prüferische Durchsicht (Review) an die
Kontrollstelle und den Vorstand des

Gemeindeverbandes Brugg Regio

zur Bestandesrechnung 2020



Bericht des Wirtschaftsprüfers
über die Review ausgewählter
Angaben und Bestandteile der Bilanz
An die Kontrollstelle und den Vorstand des
Gemeindeverbandes Brugg Regio

Auftragsgemäss haben wir eine Review von ausgewählten Angaben und Bestandteilen der Bilanz des **Gemeindeverbandes Brugg Regio** für das am 31. Dezember 2020 abgeschlossene Rechnungsjahr vorgenommen.

Unsere Review umfasste die in § 16 lit. a) - e) Verordnung über den Finanzhaushalt der Gemeinden und der Gemeindeverbände des Kantons Aargau (Finanzverordnung) vom 19. September 2012 (Stand 1. Januar 2019) vorgesehenen folgenden Elemente:

- Korrekte Zuweisung der Aktiven und Passiven gemäss geltendem Kontenplan
- Korrekte Übertragung der Schlussbilanz des Vorjahres in die Eingangsbilanz des Rechnungsjahres
- Formelle Prüfung der Saldonachweise der Bilanzkonti
- Prüfung der Werthaltigkeit der bilanzierten Aktiven sowie Angemessenheit und Höhe der bilanzierten Passiven
- Prüfung der Rechtmässigkeit allfälliger Kapitalanlagen gemäss den Bestimmungen der Verordnung.

Für die Bilanz ist der Vorstand verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, aufgrund unserer Review einen Bericht über die ausgewählten Angaben und Bestandteile der Bilanz abzugeben.

Unsere Review erfolgte nach dem Schweizer Prüfungsstandard 910. Danach ist eine Review so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in den ausgewählten Angaben und Bestandteilen der Bilanz erkannt werden, wenn auch nicht mit derselben Sicherheit wie bei einer Prüfung. Eine Review besteht hauptsächlich aus der Befragung von Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern sowie analytischen Prüfungshandlungen in Bezug auf die der Bilanz zugrunde liegenden Daten.

Wir haben eine Review, nicht aber eine Prüfung, durchgeführt und geben aus diesem Grund kein Prüfungs-
urteil ab.



Bei unserer Review sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen müssten, dass die in § 16 lit. a) - e) der Finanzverordnung erwähnten Elemente für das am 31. Dezember 2020 abgeschlossene Rechnungsjahr des Gemeindeverbandes Brugg Regio nicht in allen wesentlichen Belangen eingehalten wurden.

Unser Bericht dient einzig dem Zweck der Information der Kontrollstelle und des Vorstandes und der allfälligen Übernahme in den Schlussbericht der Kontrollstelle zuhanden des Vorstandes.

OBT AG



Andreas Thut
zugelassener Revisionsexperte
Leitender Revisor



Tanja Adank
zugelassene Revisionsexpertin

Brugg, 17. Februar 2021

– Bilanz 2020 Gemeindeverband Brugg Regio



Externe Bilanzprüfung

Review gemäss PS 910

Körperschaft (Einwohnergemeinde / Ortsbürgergemeinde / Gemeindeverband):
Brugg Regio
Rechnungsjahr: 2020

Revisionsunternehmen: OBT AG		
Mandatsleitung: Andreas Thut		
Die externe Revisionsstelle bzw. die für die Prüfungsleitung verantwortliche Person verfügt über die eidgenössische Zulassung gemäss den Bestimmungen des Bundesgesetzes über die Zulassung und Beaufsichtigung der Revisorinnen und Revisoren (Revisionsaufsichtsgesetz, RAG) vom 16.12.2005.		RAB-Nr. 500149
<p>Prüfgebiete</p> <p>Feststellungen (Präzise Beschreibung sämtlicher anlässlich der Review-Handlungen festgestellten Abweichungen. Weiter sind Prüfgebiete die für die Körperschaft nicht anwendbar sind, mit N/A zu kennzeichnen, materielle Prüfungen die aus Wesentlichkeitsüberlegungen nicht durchgeführt wurden, werden mit NM bezeichnet.).</p> <p>Bemerkungen (Aufzeigen von Verbesserungspotential)</p>		
1	Kontenplan: Gliederung Bilanz gemäss Kontenplan, Prüfung Zuweisung.	Feststellung
2	Eingangsbilanz: Prüfung des Übertrags aus Originalrechnung des Vorjahres.	Passendes Element auswählen oder leer lassen

3	Schlussbilanz: Sind die Saldonachweise vorhanden? Formelle Prüfung der Vollständigkeit.	Passendes Element auswählen oder leer lassen
4	Schlussbilanz: Stimmen die Saldonachweise mit der Schlussbilanz überein und sind sie aussagekräftig. (↑ R 4.3.11)	Passendes Element auswählen oder leer lassen
5	Finanzanlagen / Darlehen: Prüfung der Rechtmässigkeit gemäss den Bestimmungen von § 6 FiV.	N/A
6	Prüfung Werthaltigkeit Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen: (↑ R 7.1.1)	Passendes Element auswählen oder leer lassen

7	Prüfung Werthaltigkeit Forderungen: (↑ R 7.1.2)	Passendes Element auswählen oder leer lassen
8	Prüfung Werthaltigkeit Kurzfristige Finanzanlagen: (↑ R 7.1.3)	N/A
9	Prüfung Werthaltigkeit Aktive Rechnungsabgrenzungen: (↑ R 7.1.4)	N/A
10	Prüfung Werthaltigkeit Vorräte: (↑ R 7.1.5)	N/A
11	Prüfung Werthaltigkeit Finanzanlagen: (↑ R 7.1.6)	N/A

12	Prüfung Werthaltigkeit Sachanlagen des Finanzvermögens: (↑ R 7.1.7 Systematische Neubewertung alle vier Jahre)	N/A
13	Prüfung Werthaltigkeit Sachanlagen des Verwaltungsvermögens (↑ R 7.2.1)	N/A
14	Prüfung Werthaltigkeit Immaterielle Anlagen des Verwaltungsvermögens (↑ R 7.2.2)	N/A
15	Prüfung Werthaltigkeit Darlehen des Verwaltungsvermögens (↑ R 7.2.3)	N/A
16	Prüfung Werthaltigkeit Beteiligungen des Verwaltungsvermögens (↑ R 7.2.4)	N/A

17	Prüfung Werthaltigkeit Investitionsbeiträge des Verwaltungsvermögens (↑ R 7.2.5)	N/A
18	Prüfung Angemessenheit und Höhe der laufenden Verbindlichkeiten: (↑ R 7.3.1)	N/A
19	Prüfung Angemessenheit und Höhe der kurzfristigen Finanzverbindlichkeiten: (↑ R 7.3.2)	N/A
20	Prüfung Angemessenheit und Höhe der Passiven Rechnungsabgrenzungen: (↑ R 7.3.3)	Passendes Element auswählen oder leer lassen
21	Prüfung Angemessenheit und Höhe der kurz- und langfristigen Rückstellungen: (↑ R 7.3.4)	N/A

22	Prüfung Angemessenheit und Höhe der langfristigen Finanzverbindlichkeiten: (↑ R 7.3.5)	N/A
23	Prüfung Angemessenheit und Höhe der Verbindlichkeiten gegenüber Fonds im Fremdkapital: (↑ R 7.3.6)	N/A
24	Prüfung Angemessenheit und Höhe der Verpflichtungen und/oder Vorschüssen gegenüber Spezialfinanzierungen: (↑ R 7.4.1)	N/A
25	Prüfung Angemessenheit und Höhe der Verbindlichkeiten gegenüber Fonds im Eigenkapital: (↑ R 7.4.2)	N/A
26	Prüfung Angemessenheit und Höhe der Rücklagen der Globalbudgetbereiche: (↑ R 7.4.3)	N/A

27	Prüfung Angemessenheit und Höhe der Vorfinanzierungen: (↑ R 7.4.4)	N/A
28	Prüfung Angemessenheit und Höhe der Aufwertungsreserve: (↑ R 7.4.5) und Weisung über den "Umgang mit der Neubewertungs- und Aufwertungsreserve ab Rechnungsabschluss 2015 vom 01.09.15" resp. Umgang mit der Aufwertungsreserve vom 10.4.2017	N/A
29	Prüfung Angemessenheit und Höhe von Bilanzüberschuss oder -fehlbetrag: (↑ R 7.4.7)	Passendes Element auswählen oder leer lassen
30	Weitere Feststellungen.	<p>Brugg, 17. Februar 2021</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> <div style="text-align: center;">  Andreas Thut OBT AG </div> <div style="text-align: center;">  Tanja Adank </div> </div>



Bestätigungsbericht

Gemeindeverband: Brugg Regio

Rechnungsprüfung 2020

Bestätigungsbericht

Wir haben im Rahmen der gesetzlichen Bestimmungen die Buchführung und die Jahresrechnung für das Rechnungsjahr 2020 geprüft. Für den Inhalt und das Ergebnis der Jahresrechnung ist der Vorstand verantwortlich. Die Aufgabe der Finanzkommission besteht darin, die Jahresrechnung zu prüfen und zu beurteilen.

Wir haben die Detailkonti und Zusammenzüge sowie die übrigen Angaben der Jahresrechnung auf der Basis von Stichproben geprüft. Ferner beurteilten wir die Anwendung der massgebenden Haushaltgrundsätze, die wesentlichen Bewertungsrichtlinien sowie die Darstellung der Jahresrechnung als Ganzes.

Das Prüfungsurteil berücksichtigt zudem die Ergebnisse der externen Bilanzprüfung (gemäss § 16 FiV), welche durch die OBT AG, Brugg durchgeführt wurde.

Aufgrund unserer Prüfung bestätigen wir, dass

1. die Buchhaltung sauber und übersichtlich geführt ist;
2. die Erfolgsrechnung und die Bilanz mit der Buchhaltung übereinstimmen;
3. die Buchführung, die Darstellung der Vermögenslage und die Jahresrechnung den gesetzlichen Vorschriften entsprechen.

Bemerkungen:

- Die Ferien- und Überzeitguthaben von CHF 19'874 (Vorjahr CHF 23'572) wird als hoch beurteilt und ist weiter abzubauen.

Antrag:

Wir empfehlen der Vorstandsitzung die Genehmigung der Jahresrechnung 2020.

Brugg, 11. März 2021

Kontrollstelle:
Werner Roser



Martin Maumary



Michael Schleuniger

